

سیری در آثار و دیدگاه‌های تحقیقان شوروی سابق درباره انقلاب اسلامی

جامعه مدرن در قرن بیستم، موجب پیدایش ناهنجاری عمیق اجتماعی گردید که این ناهنجاری در انقلاب متبادر شد^۱

^۲- نظریه سومی که درباره علل انقلاب مطرح شده، فرضیه مذهب است. پیروان این نظریه که اغلب طبقه روحانی و قشر مذهبی جامعه هستند، بر این نکته پافشاری می‌کنند که سیاست‌اسلام‌زدایی رژیم پهلوی عامل اصلی سقوط آن رژیم بوده است.^۳

^۴- اما فرضیه چهارمی که به عنوان علل انقلاب مطرح شده، اقتصاد است. پیروان این نظریه معتقدند که ناهنجاری‌های اقتصادی عامل بروز انقلاب اسلامی شده است. این نظریه بیشتر در بین مارکسیست‌ها و گروه‌های چپ طرفدار دارد. به باور حامیان این نظریه تورم اقتصادی و فسادهای مالی، رژیم را مجبور کرد که یک برنامه ضدتورمی را به اجرا بگذارد، اما سیاست‌های ضد تورمی بهنوبه خود به نارضایتی بیشتر دامن زد و عدم موفقیت اقتصادی، ناچاریه بحران سیاسی انجامید که این خود ناارامی‌های اجتماعی را پدیدآورد و منجر به انقلاب شد.^۴

اما نظریات پژوهشگران شوروی در چارچوب کدامیک از فرضیات ذکر شده قرار دارد؟ کتابی که در این مقاله معرفی شده در واقع کوشش برای پرداختن به این موضوع است.^۵

کتاب انقلاب اسلامی از دیدگاه محققان شوروی، ترجمه‌ای گزینشی از پاره‌های مقالات و کتاب‌های محققان شوروی درباره انقلاب اسلامی است که توسط محقق تاجیک، لقمان بایمت اف به رشته تحریر در آمده است. در واقع نویسنده سعی کرده از بین آثار متعدد به زبان روسی که به انقلاب اسلامی پرداخته‌اند، فهرستی تشریحی و تحلیل‌گونه ارائه دهد.

کتاب به شش فصل، یک مقدمه و یک نتیجه تقسیم می‌شود. در فصل اول با عنوان «شکل‌گیری دیدگاه‌ها راجع به انقلاب



• سلیمان حیدری

▪ انقلاب اسلامی از دیدگاه محققان شوروی (۱۹۷۸-۱۹۹۰)

▪ تألیف: لقمان بایمت اف

▪ ناشر: مرکز اسناد انقلاب اسلامی، تهران، چاپ اول، ۱۳۸۲، ۱۳۸۲ ص، ۱۲۰۰۰ ریال، شابک: ۶-۹۶۴-۸۱۳۴-۲۸

درباره انقلاب اسلامی ایران تاکنون مقالات و کتابهای متعددی به رشتہ تحریر در آمده است. نویسنده‌ان این‌گونه آثار سعی کرده‌اند براساس چارچوب ذهنی و انگاره‌های فکری خود، به تحلیل علل و عوامل انقلاب پردازنند.

به طور کلی براساس نوشه‌های محققان می‌توان چهار فرضیه درباره علل وقوع انقلاب ایران در نظر گرفت:

۱- بر طبق فرضیه اول، انقلاب اسلامی در حقیقت یک برنامه از قبیل طرح ریزی شده توسعه قدرت‌های خارجی برای سرنگونی رژیم شاه در ایران بوده است. طرفداران این نظریه بیشتر اعضای خانواده سلطنتی، شاه و برخی از مقامات و سران رژیم پهلوی هستند.^۱

۲- فرضیه دیگری که اغلب در بین برخی از تحلیل‌گران غربی و ایرانی رواج دارد، «فرضیه مدرنیزه کردن» است. طرفداران این تزمینتند که کوشش‌های شاه در جهت تغییر ایران از یک جامعه عقب‌مانده به یک

کتاب «انقلاب اسلامی از دیدگاه محققان شوروی» ترجمه‌ای گزینشی از پاره‌ای مقالات و کتابهای محققان شوروی درباره انقلاب اسلامی است که توسعه محقق تاجیک، لقمان بایمت اف به رشتة تحریر درآمده است

به عقیده بایمت اف، پژوهشگران شوروی در راه نظریات خود راجع به انقلاب اسلامی ایران به نظریات مارکسیستی – لینینیستی پایبند بوده‌اند و تمام مسائل و موضوعات تاریخی را از این دیدگاه مورداً زیابی قرار داده‌اند.

بر این، ایران در نتیجه اصلاحات صنعتی از یک کشور عقب‌مانده به یک کشور کاپیتالیستی تبدیل شد و مناسبات کاپیتالیستی در ایران به وجود آمد و خواه ناخواه همین تضاده‌امینه‌های انقلاب را به تدریج فراهم کرد. بایمت اف در پایان این فصل به نظریات ولی‌اوا و اسکلپاروف اشاره کرده است. ولی‌اوا، وضعیت نامطلوب در آمد کشاورزان در مقایسه با کارمندان و کارکنان شهرها، ناقص بودن اصلاحات ارضی، وضعیت بد اقتصادی، شرایط نامطلوب زنان و پاییل شدن حقوق آنان را در گسترش ناراضیتی‌ها مؤثر دانسته است. اسکلپاروف نیز به‌موقع شاه در برابر احزاب و سازمان‌های سیاسی و گروه‌های ضدشاه و سیاست‌های اتخاذ شده نسبت به آنها اشاره کرده است.

فصل سوم کتاب به بررسی نقش عناصر خارجی و داخلی در گسترش وضعیت انقلابی در ایران اختصاص دارد. در ابتدای فصل، مؤلف با تکیه بر آثار پژوهشگران شوروی از جمله ام. بی نی نشویلی، به ناکار آمدی و ناآگاهی سازمان‌های اطلاعاتی آمریکا از وضعیت انقلابی در ایران اشاره کرده و می‌نویسد: اگر چه جیمی کارتز در برنامه سیاست خارجی آمریکا منادی حقوق بشر بود، اما در سیاست خارجی آمریکا تفاهمی بین اصول تأمین اسلحه و اصول حقوق بشر وجود نداشت. به عنوان نمونه، کarter در جهان درباره دموکراسی و حقوق بشر صحبت می‌کرد، اما در ایران از فشارهای حکومتی حمایت می‌نمود. پژوهشگر شوروی، نشویلی بر اساس تحلیل خود به این نتیجه می‌رسد که طرفداری و حمایت آمریکا از رژیم شاه در ماهیت اطلاعاتی که توسط سازمان‌های اطلاعات برای رهبری سیاسی ارسال می‌شد، تأثیر می‌گذاشت و این امر باعث می‌شد که حتی در گزارش سازمان مرکزی اطلاعات آمریکا گفته شود که در ایران هیچ‌گونه وضعیت انقلابی برقرار نیست.

در ادامه این فصل، به نقش جنبش دانشجویی در گسترش وضعیت انقلابی از دیدگاه ل. اسکلپاروف نیز اشاره شده است. به‌باور این محقق شوروی، تداوم تظاهرات دانشجویان یکی از شانه‌های تبدیل وضع انقلابی به انقلاب قطعی بود. وی علاوه بر عوایزیت دانشجویان، به نقش و جایگاه طبقه کارگر در حرکت‌های ضد شاه نیز پرداخته است. اسکلپاروف معتقد است که چاره جویی و اقدامات رژیم شاه درباره افزایش حقوق کارگران و ترتیب برنامه‌هایی برای تأسیس شرکت‌های ساختمانی و غیره نتیجه دلخواه را نداد، بنابراین شاه که در اقداماتش ناکام مانده بود از نظامیان استفاده کرد.

بررسی شرکت دانشجویان در حرکت‌ها و نهضت‌های اجتماعی دهه ۷۰-۱۹۶۰، موضوعی است که در نوشه‌های پورتایف، جایگاه خاصی داشته و مؤلف به گوشه‌هایی از نظریات این پژوهشگر شوروی نیز پرداخته است.

به عقیده او همزمان با سیاسی‌تر شدن دانشگاه‌ها، نظر دانشجویان به سه گرایش ملی‌گرایی، لیبرالی، چپ‌گرایی رادیکال و سوسیالیستی

اسلامی» مؤلف به فهرستی از مقالات و کتابهای درباره انقلاب اسلامی توسط پژوهشگران شوروی به رشتة تحریر درآمده اشاره می‌کند. عده‌ای از این پژوهشگران معتقدند که انقلاب اسلامی پس از ۲۲ بهمن ۵۷ به پایان نرسید و همچنان ادامه دارد، علاوه بر این معتقد به تقسیم‌بندی تاریخی روند انقلاب اسلامی هستند.

به عقیده مؤلف، پژوهشگران شوروی در ارائه نظریات خود راجع به انقلاب اسلامی به طور کامل به نظریات مارکسیستی – لینیستی پایبند بوده‌اند و تمام مسائل و موضوعات تاریخی را از آن دیدگاه‌مورد ارزیابی قرار داده‌اند. علاوه بر این، طبق نظر مؤلف آنها در تالیف آثار خود در زمینه تاریخ انقلاب در سال‌های ۳۵۶-۵۷، به منابع دست اول استناد نکرده‌اند.

تعدادی از آنها هم که در نوشه‌هایشان به اسناد تاریخی و منابع دست اول ارجاع داده‌اند، بیشتر از ترجمه‌های انگلیسی و آلمانی یا آثار محققان اروپایی و آمریکایی استفاده کرده‌اند. بنابراین تا فروپاشی اتحاد جماهیر شوروی محدودیت منابع دست اول در آثار و تحقیقات دانشمندان شوروی سخت احساس می‌شود. و بدون شک بر برداشت‌ها و نتیجه‌گیری‌های آنها تأثیر گذاشته است.

در فصل دوم با عنوان «جایگاه انقلاب اسلامی از دیدگاه پژوهشگران شوروی»، مؤلف ابتدا به مفهوم و ماهیت انقلاب از دیدگاه مارکسیستی پرداخته است. طبق این دیدگاه وضعیت انقلابی، زمانی به وجود می‌آید که شرایطی سه‌گانه فراهم شود:

- ۱- طبقه حکمران جامعه دو قطبی دیگر نمی‌تواند در شکل موجود حکمرانی نماید.
- ۲- طبقه (قشر) مستضعف دیگر نمی‌خواهد تابع این حاکمان باشد، بلکه خواستار شرایط جدیدی است.

۳- تضاد میان نیروهای تولیدی جدید و مناسبات تولیدی حکمران سنتی به اوج خود می‌رسد. مجموعه این شرایط وضعیت انقلابی را بوجود می‌آورد.

مؤلف در ادامه بحث به بررسی نظریات چند تن از پژوهشگران شوروی درباره انقلاب اسلامی پرداخته است. به عقیده عرب‌جیان در پژوهش خود تحت عنوان «زمینه‌های اقتصادی - اجتماعی به وجود آمدن انقلاب اسلامی»، روند کاپیتالیسم اقتصادی در دهه‌های ۷۰-۱۹۶۰ م. به طور مستقیم یا غیر مستقیم بر عناصر سنتی و مناسبات اقتصادی تأثیر گذاشت و این موضوع باعث ایجاد تضادهای طبقاتی در ایران گردید. عرب‌جیان در ادامه معتقد است که در آغاز انقلاب اسلامی، در شهرهای ایران مناسبات سرمایه‌داری به طور کامل شکل گرفته بود و زمینه اصلی اجتماعی - اقتصادی انقلاب همان وضعیت‌های مخصوص سرمایه‌داری و تضادهای میان شیوه تولیدمدرس و سنتی بود. به عقیده او زندگی توانم با تجمل گرایی اطرافیان شاه، بوروکراسی و خرج‌های بیهوده، در طبقات پایین یک حس تنفر را به وجود آورد.

طبقات مستضعف احساس می‌کرند که رژیم حق آنها را ضایع

طبق نظر بایمت اف، پژوهشگران شوروی در تأثیر آثار خود در زمینه تاریخ انقلاب در سال‌های ۱۳۵۶-۵۷، به منابع دست اول استناد نکرده‌اند. تعدادی از آنها هم که در نوشتۀ‌هایشان به اسناد تاریخی و منابع دست اول ارجاع داده‌اند، بیشتر به ترجمه‌های انگلیسی و آلمانی یا آثار محققان اروپایی و آمریکایی استناد کرده‌اند

چهارم مؤلف به نظریات ا. ز. عرباجیان استناد کرده و می‌نویسد: بعد از روی کار آمدن دولت بازرگان، رئیس شورای وزیران اتحاد شوروی نامه تبریکی برای مهندس بازرگان فرستاد اما این اعلام شناسایی ایران از طرف کشورهای سوسیالیستی، از جانب جمهوری اسلامی که در حال شکل‌گیری بود، با گرمی مواجه نشد و حتی سیاست ضد شوروی ایران در افغانستان به خوبی نمایان گردید. به باور عرباجیان، جمهوری اسلامی سعی کرد که در سیاست داخلی و خارجی خود راه سوم (یعنی اسلام) را استناد کرده است. به عقیده خانم دراشینکا، سیاسی شدن اندیشه‌های فقهی در بین روحانیت شیعه را خستین بار باید در فعالیت‌های امام خمینی (ره) بازجست که پس از فوت آیت‌الله بروجردی در صحنه سیاسی ایران تجلی پیدا کرد.

کتاب آقای لقمان بایمت اف در نوع خود بدیع و تازه است؛ زیرا اکثر محققان ایرانی آشنایی کمتری با زبان روسی دارند، بنابراین برای آن دسته از محققانی که در حوزه تغییرات اجتماعی و علل انقلاب اسلامی ایران مشغول پژوهش هستند مثلث خواهد بود؛ ولی با این وجود از آنجا که مؤلف محترم بنا به سلایق خود تعدادی از مطالب برگرفته از مقالات و کتابهای محققان شوروی را گزینش کرده در خلال این مطالب به ارائه نظریات این محققان پرداخته است، اثری جامع و مانع نیست. به هر حال این اثر می‌تواند راهکشای ترجمه آثار تک‌تک نویسنده‌گانی باشد که به انقلاب اسلامی پرداخته‌اند و قسمت‌هایی از نظریات آنان در این کتاب مورد استناد قرار گرفته است.

پی‌نوشت‌ها:

۱- برای آگاهی بیشتر درباره این فرضیه‌ر. ک: محمدرضا پهلوی: پاسخ به تاریخ، ترجمه حسین ابوتاریان، تهران، ۱۳۷۱. همچنین برای بررسی و استنباط نظریات سلطنت طلبان ر. ک: ولیام شوکراس: آخرين سفر شاه، ترجمه عبدالرضا هوشنج‌مهندی، تهران، نشرالبرز، ۱۳۶۹؛ ولیام سولیوان و آنونی پارسونز: خاطرات دو سفیر، ترجمه محمود طلوعی، تهران، نشر علم، ۱۳۷۵.

۲- برای اطلاع بیشتر درباره تئوری مدرنیزه و نقش آن در سقوط پهلوی. ر. ک: نیکی کدی: ریشه‌های انقلاب ایران، ترجمه عبد الرحیم گواهی، تهران، انتشارات قلم، ۱۳۷۰.

۳- برای اطلاع بیشتر درباره نقش مذهب در انقلاب اسلامی. ر. ک: عباسعلی عمید زنجانی: انقلاب اسلامی و ریشه‌های آن، تهران، طوبی، ۱۳۷۵؛ منوچهر محمدی: تحلیلی بر انقلاب اسلامی، تهران/امیرکبیر، ۱۳۷۲.

۴- برای آگاهی بیشتر درباره نقش اقتصاد در علل انقلاب اسلامی. ر. ک: فرد هالیدی: دیکتاتوری و توسعه سرمایه‌داری در ایران، ترجمه فضل الله نیک آثین، تهران، امیرکبیر، ۱۳۵۸؛ ریچارد کاتمن: چرا شاه سرنگون شد، برگدان: محمدعلی آتش برگ تهران، نشر بین‌الملل، ۱۳۶۲.

۵- لقمان بایمت اف: انقلاب اسلامی از دیدگاه محققان شوروی، تهران، مرکز استناد انقلاب اسلامی، ۱۳۸۲.

مبتنی بود. در ابتدا انتقاد دانشجویان از سیستم‌مدارس آموزش عالی شروع و به تدریج درخواست آزادی سیاسی عنوان شد و در پی آن شعار سرنگونی رژیم شاه دنبال گردید. مؤلف در فصل چهارم کتاب به شخصیت و مقام امام‌Хмینی (ره) از دیدگاه محققان شوروی اشاره کرده است. در ابتدای فصل مؤلف به بررسی کوتاهی از آراء خانم‌ی. ا. دراشینکا درباره روحانیت شیعه در ایران معاصر استناد کرده است. به عقیده خانم دراشینکا، سیاسی شدن اندیشه‌های فقهی در بین روحانیت شیعه را خستین بار باید در فعالیت‌های امام خمینی (ره) بازجست که پس از فوت آیت‌الله بروجردی در صحنه سیاسی ایران تجلی پیدا کرد.

همچنین در این فصل به دیدگاه چند تن دیگر از محققان شوروی از جمله اسکلپاروف، علی‌اف، آقاییوف و ژوکوف درباره امام‌Хмینی (ره) پرداخته شده است.

مؤلف در فصل پنجم کتاب به آراء دو تن از پژوهشگران شوروی‌یعنی س. م. علی‌اف و ا.ی. ژیگالنیا راجع به بررسی قانون اساسی جمهوری اسلامی پرداخته است. در این فصل مباحثی چون تهیه‌منن قانون اساسی جدید و نظر گروه‌های مختلف سیاسی در مورد آن، ویژگی‌های قانون اساسی نخستین، دستور انتخابات مجلس خبرگان - چهت بررسی متن جدید قانون اساسی - به دستور امام‌Хмینی (ره) و غیره مورد بررسی قرار گرفته است.

فصل ششم کتاب به تحلیل روابط بین‌المللی و سیاست خارجی جمهوری اسلامی بر طبق آثار محققان شوروی اختصاص دارد. درگفتار اول این فصل به تأثیر پیروزی انقلاب اسلامی بر سیاست خارجی ایران اشاره شده است. مؤلف با بررسی کتاب پژوهشگر بر جسته شوروی، ل. م کولاگینا، ابتدا به بررسی سیاست خارجی دولت موقت از دیدگاه این پژوهشگر می‌پردازد و می‌نویسد: دولت موقت پس از استقرار از «پیمان سنتو» خارج شد، تمام قراردادهای معنقدشده در رابطه با بهره‌برداری از ذخایر طبیعی ایران توسط شرکت‌های آمریکایی را الغو کرد، متخخصان آمریکایی را از ایران خارج نمود، ارتباط سیاسی با اسرائیل و افریقای جنوبی را قطع کرد و سازمان آزادی بخش فلسطین را به رسیت شناخت. به عقیده کولاگینا، سیاست خارجی جمهوری اسلامی ایران به استراتژی اقتصادی - سیاست امپریالیسم و پیش از همه آمریکا نه تنها در ایران بلکه در منطقه خلیج فارس ضربه شدیدی وارد کرد و درنتیجه احساسات ضد آمریکایی در کشورهای جهان اسلام تقویت شد.

به عقیده او از اینکه ایران با کشورهای سوسیالیستی اعتراضاتی را به وجود آورد که از آن جمله می‌توان به فعالیت‌های ضد شوروی در مطبوعات و رسانه‌ها اشاره کرد. گفتار دوم این فصل به مناسبات بین‌المللی جمهوری اسلامی در خاورمیانه اختصاص دارد. در این گفتار به مناسبات ایران با فلسطین، لبنان و مصر اشاره شده است. در بررسی روابط ایران با شوروی در گفتار

به عقیده نشویلی، اگر چه «جیمی کارت» در برنامه سیاست خارجی آمریکا منادی حقوق بشر بود، اما در سیاست خارجی آمریکا تفاهمی بین اصول تأمین اسلحه و اصول حقوق بشر وجود نداشت